

Vaaliluetteloiden laatimistavan uudistamista koskeva aloite. Vt Modeen ym. ehdottivat tekemässään aloitteessa, että valmistettaisiin ehdotus vaaliluetteloiden laatimistavan uudistamiseksi sekä valtiollisia että kunnallisvaaleja varten siten, että Helsingissäkin samoin kuin eräissä muissa kaupungeissa voitaisiin siirtyä käsinkirjoitetuista vaaliluette-loista stanssatuilla henkilölevyillä painettuihin luetteloihin. Aloite lähetettiin ¹⁾ kaupunginhallituksen valmisteltavaksi.

2. Rahatointa koskevat asiat

V:n 1952 tilit ja tilinpäätös. Kaupungin v:n 1952 tilinpäätös oli valmistunut ja merkit-tiin ²⁾ tiedoksi seuraava ko. vuoden tulos:

| | Mk | |
|---------------------------------------|---------------|---------------|
| Menosäästöt | 775 480 342 | |
| Ylitulot | 1 529 425 063 | |
| Tulot talousarvion ulkopuolella | 61 148 235 | 2 366 053 640 |
| Menoylitykset | 1 114 661 081 | |
| Tulovajaukset | 234 263 218 | 1 348 924 299 |
| Vuoden tulos, ylijäämä | | 1 017 129 341 |

Varat nousivat 30 995 409 213 mk:aan ja velat 3 855 332 072 mk:aan.

Rahoitustase osoitti vastaavaa 22 313 186 445 mk ja vastattavaa 21 296 057 104 mk, jolloin rahoitussäästöksi jäi 1 017 129 341 mk.

Määrärahat. Seuraavia v:n 1952 määrärahoja sallittiin ylittää jäljempänä mainituin määrin: »Velan kuoletus, Liitoskuntien lainat» tilillä olevaa määrärahaa 10 158 mk ³⁾, Sekalaisten tulojen poistot ja palautukset siirtomäärärahaa 825 384 mk ⁴⁾ sekä Korot ja lainakustannukset -pääluokan tilillä Tilapäisluoton korot olevaa siirtomäärärahaa 14. s milj. mk ⁵⁾ ja lukuun »Kurssitappiot, kustannukset ja poistot» kuuluvaa leima- ym.verojen määrärahaa 864 671 mk ⁵⁾.

Valtionavustusten lisäämistä koskeva aloite. Vt Saastamoisen ym. tekemässä aloit-teessa ehdotettiin lähetettäväksi kirjelmä Kaupunkiliiton hallitukselle, missä tätä pyy-dettäisiin ryhtymään kaikkiin tarvittaviin toimenpiteisiin kaupungille kuuluvien val-tionavustusten lisäämiseksi. Aloite lähetettiin ⁶⁾ kaupunginhallituksen valmisteltavaksi.

Kaupungin käyttörahaston määrän korottamista ja pitkäaikaisten lainojen hankkimista koskeva aloite. Vt Hakulinen ym. olivat tehneet aloitteen, jossa ehdotettiin, että kaupun-ginhallitus kiireellisesti valmistaisi esityksen valtuustolle käyttörahaston korottamiseksi riittävään summaan, niin että kaupungin maksuvalmius tulisi turvatuksi sekä että kau-punginhallitus ryhtyisi kiireellisesti toimenpiteisiin selvittääkseen, mitä mahdollisuuksia kaupungilla olisi saada ulkomaista, pitkäaikaista lainaa, sen lisäksi olisi valtiovallan kanssa selvitettävä, mitä edellytyksiä olisi olemassa lainojen saamiseen Kansaneläkelaitokselta ja Postisäästöpankista. Aloite lähetettiin ⁷⁾ kaupunginhallituksen valmisteltavaksi.

Kansaneläkelaitokselta päätettiin ⁸⁾ ottaa 300 milj. mk:n suuruinen, puoleksi indeksi-ehtoinen laina, jonka kuoletusaika olisi 15 vuotta ja vuotuinen korko 2 ½ % korkeampi kuin maan kahden suurimman liikepankin hyvittävä, kuuden kuukauden irtisanomisen varassa olevan talletustilin korko, kuitenkin vähintään kuusi prosenttia. Indeksiehtoinen luoton osa korkoineen oli sidottu kotimaisten tavarain tukkuhintaindeksiin sillä tavalla kuin luotosta laadittavassa velkasitoumuksessa lähemmin määrätään. Valtuusto hyväk-syi lainamäärän käytettäväksi kokonaisuudessaan sähkölaitoksen voimalaitoksiin ja säh-köasemiin. Samalla valtuusto oikeutti kaupunginhallituksen heti ottamaan Kansaneläke-laitokselta 300 milj. mk:n suuruisen lyhytaikaisen luoton edellä mainituin ehdoin. Sisä-siainministeriö vahvisti ⁹⁾ 17. 2. valtuuston päätöksen.

Vakuutusyhtiöiltä otettava laina. Valtuusto päätti ¹⁰⁾ ottaa Keskinäiseltä Henkiva-kuutusyhtiöltä Suomelta, Keskinäiseltä Henkivakuutusyhtiöltä Salamalta ja Keskinäi-

¹⁾ Kvsto 25. 11. 834 §. — ²⁾ S:n 22. 4. 292 §. — ³⁾ S:n 11. 2. 116 §. — ⁴⁾ S:n 25. 2. 172 §. — ⁵⁾ S:n 1. 4. 271 §. — ⁶⁾ S:n 25. 11. 833 §. — ⁷⁾ S:n 28. 1. 93 §, ks. s. 122. — ⁸⁾ S:n 7. 1. 15 §. — ⁹⁾ S:n 11. 3. 184 §. — ¹⁰⁾ S:n 7. 1. 16 §.

seltä vakuutusyhtiöltä Eläke-Varmalta yhdessä 200 milj. mk:n suuruisen, puoleksi indeksiehtoisen luoton, korko 8 % ja maksuaika 15 vuotta, sekä hyväksyä lainamäärän käytettäväksi kokonaisuudessaan sähkölaitoksen voimalaitoksiin ja sähköasemiin. Sisäasiainministeriö vahvisti¹⁾ valtuuston päätöksen helmikuun 17 p:nä.

Postisäästöpankista päätettiin²⁾ ottaa 100 milj. mk:n suuruisen luotto, jonka maksuaika olisi korkeintaan kolme vuotta, sellaista korkoa vastaan, joka aina olisi 2 ½ % korkeampi kuin maan kahden suurimman liikepankin hyvittävä talletuskorko sekä muutoin kaupunginhallituksen lähemmin hyväksymin ehdoin.

Työllisyyslainan ottaminen vesijohtotöitä varten. Kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriöltä päätettiin³⁾ ottaa 25 milj. mk:n suuruisen työllisyyslaina, jonka korko olisi 5 % ja kuoletusaika 20 vuotta, lähemmin sovittavin lainaehdoin. Lainamäärä hyväksyttiin käytettäväksi eräiden vesijohtotöiden työpalkka- ja kuljetuskustannusten suorittamiseen. Kaupunginhallitus oli jo ryhtynyt toimenpiteisiin ko. lainan ottamiseksi, valtuusto hyväksyi mainitun toimenpiteen. Sisäasiainministeriö vahvisti⁴⁾ 15. 5. valtuuston päätöksen.

Asuntolainat. Valtuusto päätti⁵⁾ ottaa Herttoniemen kortteliin n:o 101 rakennettua vuokrataloryhmää varten valtiolta 71 milj. mk:n suuruisen lisäasuntolainan asuntolainojen, -takuiden ja -avustusten myöntämisestä 19. 1. 1950 annetussa valtioneuvoston päätöksessä mainituin ehdoin. Sisäasiainministeriö vahvisti⁶⁾ valtuuston päätöksen 7. 4.

Käpylän kortteliin n:o 857 rakennettua vuokrataloryhmää varten päätettiin⁷⁾ ottaa 4 milj. mk:n suuruisen lisäasuntolaina edellä sanotussa valtioneuvoston päätöksessä mainituin ehdoin. Sisäasiainministeriö vahvisti⁸⁾ valtuuston päätöksen 27. 6.

Omakotilainojen välittämistä varten omakotirakentäjille ja yleishyödyllisille yhtiöille päätettiin⁹⁾ ottaa asuntotuotantotoimikunnalta enintään 150 milj. mk:n suuruisen laina, jonka maksuaika olisi pitempi kuin 5 vuotta. Sisäasiainministeriö vahvisti¹⁰⁾ valtuuston päätöksen 23. 2.

Vakuutusyhtiöiden kaupungille myöntämien lainojen indeksiehtojen tarkistaminen. Valtuuston mainittuja lainoja koskevassa päätöksessä oli indeksisuorituksiin nähden asetettu laskemisperusteeksi viimeksi ennen luoton nostamista virallisesti laskettu indeksiluku. Ko. lainoja vastaan oli kaupunki ennakkona nostanut tammi—maaliskuun kuluessa mainituilta yhtiöiltä 10—50 milj. mk:n erissä yhteensä 150 milj. mk. Tällöin olisi ko. indeksiluku ollut laskettava erikseen kunkin ennakkona nostetun lainamäärän osalta. Vakuutusyhtiöiden taholta oli kuitenkin ilmoitettu, että yhtiöt haluavat asettaa indeksisuorituksien laskemisperusteeksi viime tammikuun indeksin, joka oli helmikuun indeksiä alhaisempi. Edelleen ilmoittivat yhtiöt asettavansa lainaehdoksi, että jos indeksi vastaisuudessa alenisi alle tammikuun indeksin, lainamäärä ei kuitenkaan alenisi alle alkuperäistä määräänsä. Kaupunginhallitus oli päättänyt allekirjoittaa velkakirjat edellä olevan mukaan tarkistettujen ehtojen mukaisesti ja valtuusto hyväksyi¹¹⁾ toimenpiteen.

Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Suomi oli suorittaessaan kaupungille luoton viimeisenä eränä 50 milj. mk asettanut lainaehdoksi, että indeksisuorituksiin nähden sovellettaisiin valtuuston alkuperäistä päätöstä ja että laskuperusteeksi näin ollen otettaisiin viimeksi ennen luoton nostamista virallisesti laskettu indeksiluku eli maaliskuun indeksi. Myöskin tämän lainaerän osalta oli indeksin mahdollisen, vastaisuudessa tapahtuvan alenemisen varalta asetettu edellä mainittu ehto. Kaupunginhallitus oli päättänyt allekirjoittaa velkakirjan edellä olevan mukaisesti tarkistettuna. Valtuusto hyväksyi¹²⁾ mainitun toimenpiteen.

Oy. Kasviöljyn osakkeiden merkitseminen. Valtuusto päätti¹³⁾ myöntää tuloa tuottavien pääomamenojen pääluokan tililtä Edeltä arvaamattomia pääomamenoja varten 714 000 mk kiinteistölautakunnan käytettäväksi Oy. Kasviöljyn 100 osakkeen merkitsemistä varten.

Asunto-Oy. Merimiehenkatu 12 -nimisen yhtiön osakkeiden ostamista varten myönnettiin¹⁴⁾ 13 662 000 mk ja v:n 1952 säästö, 5 842 350 mk, päätettiin¹⁵⁾ siirtää kertomusvuonna käytettäväksi.

Lainan myöntäminen Oy. Abborfors Ab.-nimiselle yhtiölle. Yhtiölle päätettiin¹⁶⁾ myöntää 1 336 700 mk:n suuruisen koroton laina. Samalla valtuusto suostui siihen, että ko.

1) Kvsto 11. 3. 184 §. — 2) S:n 22. 4. 293 §. — 3) S:n 22. 4. 294 §. ks. s. 123. — 4) S:n 3. 6. 415 §. — 5) S:n 11. 3. 187 §. — 6) S:n 6. 5. 330 §. — 7) S:n 3. 6. 424 §. — 8) S:n 2. 9. 504 §. — 9) S:n 28. 1. 64 §. — 10) S:n 1. 4. 243 §. — 11) 1. 4. 252 §, ks. s. 123. — 12) S:n 6. 5. 341 §, ks. s. 123. — 13) S:n 6. 5. 353 §. — 14) S:n 16. 12. 886 §. — 15) S:n 25. 2. 168 §. — 16) S:n 14. 1. 28 §.

laina samoin kuin valtuuston 31. 5. 1950 myöntämä laina siirretään yhtiön verovarausrahastoon. Lisäksi päätettiin myöntää tuloa tuottavien pääomamenojen pääluokan tililtä Edeltä arvaamattomia pääomamenoja varten 1 336 700 mk lainan ja 40 100 mk leimaveron suorittamista varten.

Lainan myöntäminen Saalem Lähetykselle vanhainkodin kunnostamiseksi. Valtuusto myönsi ¹⁾ Saalem Lähetys -nimiselle uskonnolliselle yhdyskunnalle 2 milj. mk:n suuruisen lainan, jonka korko oli 2 %, käytettäväksi vanhainkodin kunnostamiseen Helsingin pitäjän Hämeenkylässä sijaitsevalle Annero-nimiselle tilalle RN 3⁴⁰ edellyttäen, että lainaa kuoletetaan vuosittain vähintään 100 000 mk, että lainan takaisin maksamisen vakuudeksi luovutetaan vähintään 2 milj. mk:n määräinen ja parhaimmin etuoikeuksin mainittuun kiinteistöön kiinnitetty haltijavelkakirja ja että vanhainkodin asukkaista ainakin 75 % on helsinkiläisiä vanhuksia. Samalla valtuusto myönsi tuloa tuottavien pääomamenojen pääluokan käyttövaroistaan Edeltä arvaamattomia pääomamenoja varten 2 milj. mk mainitun lainan suorittamiseen sen jälkeen kun vanhainkodin rakennuslupa ja rakennustöiden aloittamislupa oli myönnetty.

Helsingin Puhelinyhdistykselle myönnetty laina. Valtuusto oikeutti ²⁾ kaupunginhallituksen ylittämään tuloa tuottavien pääomamenojen pääluokan ao. tilillä olevaa määrärahaa 3.29 milj. mk lainan antamista varten Helsingin Puhelinyhdistykselle, laina-aika 10 vuotta, korko 6 %, sekä saman pääluokan vastaavalla tilillä olevaa määrärahaa 600 000 mk 10 uuden puhelinosuuden lunastamista varten myöntäen samalla tarvittavan määrärahan asennus- ym. kustannuksia varten uuden puhelinvaihteen järjestämiseksi Marian sairaalaan.

V:n 1952 em. tilillä Lainojen myöntäminen olevaa siirtomäärärahaa sallittiin ³⁾ ylittää 200 000 mk.

Lauttasaaren yhteiskoululle myönnetty laina. Valtuusto myönsi ⁴⁾ yleisen kunnallishallinnon pääluokan tililtä »Kaupunginvaltuuston yleiset käyttövarat» Lauttasaaren yhteiskoulun kannatusyhdistykselle 3 milj. mk:n suuruisen, indeksiin sidotun, korottoman lainan niin pitkäksi aikaa kuin yhdistyksen tontilla n:o 5 ja 6 korttelissa n:o 31107 ylläpidetään oppikoulua sekä sillä ehdolla, että hakija ilmoittaa olevansa valittamatta sellaisesta asemakaavan muutoksesta, jolla tontit n:o 5 ja 6 yhdistetään.

Helsingin yksityinen keskikoulu oy:n rakennuslainan takaaminen. Valtuusto oikeutti ⁵⁾ kaupunginhallituksen, rakennusyrityksen taloudellisen pohjan tutkimisen jälkeen, antamaan kaupungin täytetäkauksen mainitun koulun tontille n:o 12 Kuusitien varrella rakennettavan koulutalon enintään 50 milj. mk:aan nousevien rakennuslainojen korkoineen takaisinmaksamisesta sillä ehdolla, että valtio osallistuu koulurakennuksen rakennuslainojen korkojen suorittamiseen, sekä että taattava laina kiinnitetään koulukiinteistöön kaupunginhallituksen hyväksymin etuoikeuksin. Sisäasiainministeriö vahvisti ⁶⁾ valtuuston päätöksen huhtikuun 20 p:nä.

Karjalan yhteiskouluosakeyhtiön rakennuslainan takaaminen. Kaupunginhallitus oikeutettiin ⁷⁾ antamaan kaupungin täytetäkaus Karjalan yhteiskouluosakeyhtiön Ruskeasuon kortteliin n:o 720 muodostettavalle tontille rakennettavan koulutalon enintään 80 milj. mk:aan nousevien rakennuslainojen ja niiden korkojen takaisin maksamisesta sillä ehdolla, että valtio osallistuu koulurakennuksen rakennuslainojen korkojen suorittamiseen sekä että taattava laina kiinnitetään koulukiinteistöön kaupunginhallituksen hyväksymin etuoikeuksin. Sisäasiainministeriö vahvisti ⁸⁾ valtuuston päätöksen elokuun 10 p:nä.

V:n 1954 talousarvio. Talousarvioehdotusta laadittaessa oli pyritty mahdollisimman suureen säästäväisyyteen, toisaalta koettiin kuitenkin välttää sellaista menojen supistamista, joka johtaisi kaupungin luonnollisen kehityksen pysähtymiseen. Menopuoli päättyi 21 814 milj. mk:aan, jolloin vähennystä kertomusvuoden talousarvioon verraten oli 5 787 milj. mk. Valtuuston päätöksen mukaisesti oli liikelaitosten poistot sekä korot v:n 1954 talousarviossa laskettu korotettujen arvojen perusteella, mikä jo aiheutti 655 milj. mk:n lisäyksen menopuolelle. Myöskin tilitysvuokrien osalta suoritettiin eräitä tarkistuksia. Edelleen merkittiin työttömyyden lieventämiseen tarkoitettuihin töihin 350 milj. mk, vastaavan määrärahan oltua kertomusvuoden talousarviossa vain 51 milj. mk, mutta tultua ylityksi n. 300 milj. mk.

¹⁾ Kvsto 2. 9. 548 §. — ²⁾ Kvsto 2. 9. 559 §, ks. s. 107. — ³⁾ S:n 11. 2. 116 §. — ⁴⁾ S:n 7. 10. 656 §. — ⁵⁾ S:n 11. 3. 200 §, ks. s. 127. — ⁶⁾ S:n 6. 5. 331 §. — ⁷⁾ S:n 15. 6. 479 §, ks. s. 185. — ⁸⁾ S:n 2. 9. 503 §.

Kunnallisverotuksella koottava määrä oli kertomusvuoden talousarvion mukaan 14 614 634 766 mk, sen sijaan v. 1954 vain 12 448 200 000 mk, joten vähennys oli 2 166 434 766 mk eli 14,8 %.

Varsinaiset menot osoittivat 773 223 565 mk:n muodollista lisäystä. Paitsi liikelaitosten käyttöomaisuuden arvon korotuksista sekä kohonneista tilitysvuokrista, jotka yleensä kaikissa uusissa rakennuksissa määrättiin kannattavaisuuslaskelmien perusteella, aiheutui menojen lisäys mm. vakinaisten viranhaltijain palkkamenojen kohdalla lähinnä siitä, että kaupunginvaltuusto oli kertomusvuoden aikana perustanut 321 uutta virkaa sekä lakauttanut 98 virkaa. Tilapäisten viranhaltijain palkkamenojen lisäys oli 10 milj. mk, mikä aiheutui ko. viranhaltijain lukumäärän lisääntymisestä.

Avustusmäärärahojen jakoa harkitessaan kaupunginhallitus oli kiinnittänyt huomiota siihen, että avustettavien järjestöjen ja laitosten tukeminen oli yleensä kaupungin kannalta edullisempaa kuin näiden harjoittaman toiminnan ottaminen kaupungin haltuun. Pääpiirteittäin avustusmäärät oli pysytetty ennallaan, ainoastaan esikaupunkien oppikoulujen avustukset oli esitetty alennettaviksi 10 % entisestään. Uutena avustuksena myönnettiin 2 milj. mk eräiden järjestöjen suorittaman vanhusten kodinhoitotoiminnan tukemiseen.

Huomattavin lisäys varsinaisissa menoissa tapahtui huoltotoimen ja opetustoimen kohdalla. Edellisten menojen lisäys oli n. 240 milj. mk. Tämä johtui lähinnä varsinaisten avunsaajien määrän suurenemisesta sekä sairaanhoitomaksujen korotuksista¹⁾. Opetustoimen menojen 200 milj. mk:n suurin lisäys aiheutui pääasiassa siitä, että suomenkielisten kansakoulujen oppilasmäärä oli kasvanut 24 351:stä edellisellä vuonna 27 129:ään kertomusvuonna.

Liikennelaitoksen tappion suureneminen 427 milj. mk:ksi edellisen vuoden 320 milj. mk:sta johtui yksinomaan edellä mainitusta käyttöomaisuuden arvon korotuksesta. Kaikki teollisuuslaitokset tuottivat v:n 1954 talousarvioehdotuksen mukaan jonkin verran ylijäämää. Sen jälkeen kun vesimaksut oli vapautettu hintasäännöstelystä²⁾, oli kaupunginhallitus pitänyt selvänä, että nämä korotettaisiin kaupunginvaltuuston jo 10. 12. 1952 hyväksymän taksan pohjalla, jota sosiaaliministeriö ei kuitenkaan silloin ollut vahvistanut.

Kaupungin korko- ja lainakustannukset olivat lisääntyneet n. 34 milj. mk sekä lainoista suoritettavat kuoletuserät n. 90 milj. mk. Lisäykset johtuivat lähinnä kaupungin kertomusvuonna ottamista sekä suunnitelluista uusista lainoista.

Kunnallisverojen poistoja varten oli esitetty vain 400 milj. mk, mikä merkitsi sitä, että poistovaroihin tuli jäämään arviolta n. 250 milj. mk:n vaje. Varauksena siirtoa varten verontasausrahastoon oli merkitty n. 560 milj. mk. Kaupunginhallitus oli nim. edellyttänyt³⁾, että valtio suorittaisi veroennakkojen tilityksen 100 %:n mukaan. Ja koska v:n 1954 talousarvioehdotusta oli supistettu siinä määrin, että ennakkoerien yhteismäärä ko. tavalla laskettuna tulisi suuremmaksi kuin koko kunnallisverotuksella koottava määrä, oli ko. erotus, eli 559,85 milj. mk, päätetty varata siirtoa varten verontasausrahastoon, koska sitä ei muulla tavoin laskelmassa voitu ottaa huomioon.

Lauta- ja johtokuntien esityksiin pääomamenojen kohdalla tehtiin 2,6 miljardin mk:n supistukset, koska pyrittiin erittäin suureen säästäväisyyteen ja noudattamaan sitä yleistä mielipidettä, ettei verorasitusta enää olisi lisättävä, vaikkakin täten jouduttiin siirtämään tuonemmaksi monien tärkeiksi tunnustettujen rakennussuunnitelmien toteuttaminen. Talousarvioehdotuksen mukaan pääomamenojen pääluokkien yhteissumma nousi 7 210 milj. mk:aan, mikä merkitsi n. 869 milj. mk:n eli 10,8 %:n vähennystä kertomusvuoteen verraten. Ellei siirtoa käyttörahastoon ja lisäystä työttömyysmäärärahoihin oteta huomioon, teki vähennys ko. pääluokkien osalta n. 1 672 milj. mk eli 20,7 %. Sen sijaan lauta- ja johtokuntien esittämissä menoissa saatettiin muiden pääluokkien osalta tehdä supistuksia vain n. 600 milj. mk, koska suuri osa näistä menoista oli sidottuja.

Virastojen ja laitosten tarverahoja oli pitänyt korottaa, mikäli niihin sisältyi liikennelaitoksen vuosilippujen hankkiminen, koska näiden hinta oli kohonnut 15 000 mk:sta 20 000 mk:aan⁴⁾. Sen sijaan oli lauta- ja johtokuntien palkkiomenot kauttaaltaan supistuneet sen takia, että valtuuston päätöksen⁵⁾ mukaisesti luottamusmiesten palkkiot maksettiin väliaikaisesti 10 % alennettuina v. 1954.

¹⁾ Ks. kunn. as. kok. n:o 111. — ²⁾ Ks. s. 180. — ³⁾ Ks. s. 130. — ⁴⁾ Khs 17. 9. 2 213 §. — ⁵⁾ Kvsto 7. 10. 650 §, ks. s. 8.

Kaupunginhallitus oli tietoinen siitä, että useilla aloilla oli olemassa sellaisia puutteita, joiden poistaminen olisi suotavaa, niinpä esim. tilanpuute kaupungin kansakouluissa oli erittäin suuri, vaikea asuntopula vallitsi edelleen ja vanhusten suhteellisen lukumäärän lisääntyminen edellytti uusien vanhainkoti- ja sairaanhoitopaikkojen lisäämistä jne. Mutta oli myös otettava huomioon, että kaupungin teknillisetkin mahdollisuudet erityisesti talorakennusalan suunnitelmien toteuttamiseksi olivat rajoitetut siksi, että rakennustoimistolla ei ollut riittävästi arkkitehti- ja insinööriä. Teknillisen henkilökuntansa johdolla saattoi rakennustoimisto järjestää töitä n. 900 työntekijälle, mikä vastasi n. 1 miljardin mk:n uudisrakennusmäärää.

Edellisten vuosien rakennussuunnitelmien toteuttamista oli usein jouduttu siirtämään tuonemmaksi, mikä puolestaan valtavan väestönkasvun ohella oli saanut aikaan melkoisen vajauksen kaupungin rakennus- sekä muussakin sijoitustoiminnassa. Kuitenkin oli osa kertomusvuoden ja edellisten vuosien talousarvioihin rakennustöitä varten merkityistä määrärahoista jäänyt käyttämättä sen vuoksi, että suunnitelmien toteuttaminen oli kohdannut vaikeuksia. Arviointien mukaan siirtyi tuloa tuottamattomiin pääomamenoihin myönnettyistä siirtomäärärahoista käyttämättöminä v. 1954 n. 940 milj. mk, vastaavan luvun ollessa tuloa tuottavien pääomamenojen osalta n. 350 milj. mk. Käyttämättömät siirtomäärärahat osoittivat kuitenkin melkoista vähennystä kertomusvuoteen verrattuna ja lisäksi oli huomattava, että kirjanpidon mukaan käyttämättömät määrärahat todellisuudessa jo suurelta osalta olivat käytetyt tai ainakin sidotut osoitettuihin tarkoituksiinsa.

Satamien rakennustöitä ja laitteita varten oli esitetty 540 milj. mk. Suurin osa menoista aiheutui Sörnäisten sataman laajentamisesta kaupungin teollisuuslaitosten tarvetta vastaavaksi n. 125 milj. mk ja Eteläsataman rakennusten rakentamisesta n. 200 milj. mk, Katajanokan laituria varten siirtyi v:sta 1952 200 milj. mk; Teollisuuslaitosten uudistoihin ja laitteisiin esitettiin myönnettäväksi n. 1 370 milj. mk, josta 700 milj. mk oli tarkoitettu voimalaitosten ja sähköasemien rakennustöiden jatkamiseen. Liikennelaitoksen rakennustöitä ja uudishankintoja varten oli merkitty vain 600 milj. mk:n määräraha, josta 378 milj. mk uusien vaunujen hankintaan. Kaikkiaan olivat liikennelaitoksen menot tuloa tuottavien pääomamenojen pääluokassa supistuneet 603 milj. mk:aan 1 104 milj. mk:sta v. 1953.

Asuntorakennustoiminnan tukemiseen oli merkitty kaupunginhallituksen ehdotuksen mukaan 1 000 milj. mk, mutta valtuusto korotti sen 1 125 milj. mk:aan. Tästä tarvittiin kuitenkin n. 550 milj. mk keskeneräisten rakennusohjelmien loppuun saattamiseen ja n. 220 milj. mk rintamamiesten kerrostalorakennustoimintaan, joten muihin tarkoituksiin käytettäväksi jäi melko vähäinen määrä. Tosin talousarvioehdotukseen sisältyi eräitä muita määrärahoja, jotka osaltaan olivat omiaan lieventämään asuntopulaa, tällaisia olivat esim. Maunulaan rakennettavia vanhusten asuntoloita varten ehdotettu 82,5 milj. mk ja Kivelän sairaalan asuntoloita varten tarkoitettu 120 milj. mk sekä kunnalliskodin rakenteilla olevia henkilökunnan asuntoloita varten varattu 140 milj. mk.

Kansakoulujen erittäin ankaran tilanpuutteen huomioon ottaen kaupunginhallitus oli ehdottanut, korottaen 20 milj. mk:lla yleisten töiden lautakunnan esittämää määrärahaa, kansakoulujen rakentamiseen myönnettäväksi n. 373 milj. mk, mikä tarvittaisiin rakenteilla olevien tai kertomusvuonna aloitettavien koulurakennusten loppuun saattamiseen. V. 1954 oli tarkoitus aloittaa vain yhden, nim. Etu-Töölön kansakoulun rakentaminen.

Sairaalan suuresta laajentamistarpeesta huolimatta oli kaupunginhallitus esittänyt lastensairaalan rakennussuunnitelman toteuttamisen siirtämistä myöhempään ajankohintaan. Valtuusto myönsi kuitenkin talousarvion hyväksyessään 60 milj. mk lastensairaalan rakennustyön jatkamiseen. Mielisairaanhoidon alalla vallitsevan erittäin vaikean tilanteen vuoksi pidettiin välttämättömänä uuden hallinto-, hoito- ja asuntolarakennuksen rakentamista Nikkilän sairaalaan, mihin tarkoitukseen varattiin 50 milj. mk.

Huoltotoimen rakennusten osalta oli kaupunginhallitus esittänyt myönnettäväksi vain 140 milj. mk uusia henkilökunnan asuntoloita varten Koskelan kunnalliskodissa sekä 102,5 milj. mk kunnalliskodin nykyisten rakennusten muuttamiseksi kroonisten sairaiden hoitolaksi. Jälkimmäisen summan valtuusto kuitenkin korotti 132,5 milj. mk:aan.

Uusien siirtolapuutarhojen perustaminen oli kokonaan pitänyt jättää toistaiseksi.

Kaupungin käyttörahaston pääoma, n. 557 milj. mk, oli kaupungin kassatoimintaan verraten sangen vaatimaton ja osoittautunut riittämättömäksi turvaamaan kaupungin maksuvalmiutta. Jo v. 1951 oli komitea, jonka tehtävänä oli mm. tämän kysymyksen har-

kitseminen, tullut tulokseen, että rahaston pääoman tulisi olla n. 2 miljardia mk. Kaupungin bruttomenot nousevat vuodessa n. 30 miljardiin mk:aan ja kun tulot eivät jakaannu tasaisesti, jää kaupungin maksuvalmius vain liikepankkien lyhytaikaisen luotonannon varaan. Koska valtio suoritti kunnille tulevat veroennakot neljännesvuosittain, eikä aina silloinkaan täysimääräisinä, oli käyttörahaston kartuttaminen sitäkin tärkeämpää. Paitsi tilisäännön määräysten mukaan palautuvia siirtomäärärahoja oli kaupunginhallitus ehdotanut käyttörahastoon siirrettäväksi 500 milj. mk.

Valtuusto oli 14. 10. ilmoittanut valtiovarainministeriölle, että v. 1954 on todennäköisesti pidätettävä ennakkoa 12 mk:n mukaan ja koska kaupunginhallitus oli olettanut ¹⁾, että valtuusto aikanaan tulee vahvistamaan ennakoveroäyriin hinnaksi 12 mk, oli talousarvioehdotus laadittu tälle pohjalle. Veroäyrien lukumäärä oli arvioitu 1 052 milj. äyriksi, eli siihen määrään, mihin se tilastotoimiston suorittaman tutkimuksen mukaan tuli nousemaan väestön kehitystä osoittavan ennusteen perusteella, edellyttäen, että elinkeino- ja palkkaäyrien lukumäärä kutakin 16—64-vuotiasta kohden pysyi muuttumattomana. Se seikka, että veroäyriin hinta muodostui näinkin korkeaksi siitä huolimatta, että verotuksella koottava määrä oli 18.7 % pienempi kuin kertomusvuoden talousarviossa, johtui yksinomaan veroäyriin hinnan laskemistavasta. Kuten edellä jo selostettiin arvioitiin v:n 1954 kunnallisvero n. 560 milj. mk pienemmäksi kuin ennakkomäärät, joten erotus voitiin siirtää verontasausrahastoon ilman että se vaikutti korottavasti v:n 1954 lopullisen veroäyriin hintaan. Se asiantila, että veroäyriin hinnan uuden laskemistavan mukaan kunnan lopullisia menoja saatiin rahoittaa ennakkovaroilla, oli vienyt siihen, että lopullisen verotuksen toteuttaminen oli huomattavalta osalta siirtynyt vuodesta toiseen.

Valtuustossa oli tehty useita aloitteita, jotka koskivat määrärahojen merkitsemistä v:n 1954 talousarvioon tai talousarvion laatimistapaa. Kaupunginhallitus oli talousarvioehdotuksensa yhteydessä harkinnut mainituissa yhteensä 12 aloitteessa tehtyjä ehdotuksia ja esittänyt valtuustolle, etteivät ne antaisi aihetta enempiin toimenpiteisiin.

Teattereiden ja oopperan avustuksen ehdoksi oli aikaisemmin asetettu määrätty määrä vähintään puolesta lipunhinnasta annettavia kansannäytäntöjä. Tälläkin kertaa ehdotettiin, että ko. ehdoksi asetettaisiin sama määrä alennettuun hintaan annettavia näytäntöjä kuin edellisenäkin vuonna.

Edelleen kaupunginhallitus ehdotti, että erikseen luetellut menot hyväksyttäisiin sellaisiksi, joita saatiin sisällyttää väkijuomayhtiön voittovarojen käyttämisestä annettavaan selontekoon. Vielä esitettiin, että kaupunginhallitus oikeutettaisiin v. 1954 ottamaan lyhytaikaista luottoa, jonka määrä saisi nousta 3 000 milj. mk:aan.

Niin ikään ehdotettiin, että yleisten töiden lautakunta saisi katujen, teiden ja viemäreiden sekä likaveden puhdistuslaitosten rakentamista varten käytettäväkseen aikaisemmin myönnetty määrärahat, joita lautakunta saisi vahvistettujen momenttien käyttötarkoituksesta riippumatta harkintansa mukaan vapaasti käyttää v:n 1954 talousarvioon merkittyjen, vastaavien rakennustöiden toteuttamiseen. Vielä esitettiin, että sellaisia pääomamenojen pääluokkaan kuuluvia uudistöitä, joita varten talousarvioon oli merkitty siirtomääräraha, saatiin aloittaa ainoastaan kaupunginhallituksen suostumuksella.

Käsiteltyään kaupunginhallituksen laatiman talousarvioehdotuksen sekä siihen tehdyt täydennykset valtuusto vahvisti ²⁾ v:n 1954 talousarvion.

Talousarvion pääluokkien ja osastojen loppusummat sekä menojen ja tulojen lisäykset (+) tai vähennykset (—) v:een 1953 verrattuna käyvät ilmi seuraavasta yhdistelmästä:

M e n o t

Varsinaiset menot

| | Mk | | Mk |
|------------------------------------|---------------|---|-------------|
| 1. Yleinen kunnallishallinto | 1 160 441 057 | — | 734 048 |
| 2. Oikeus- ja järjestystoimi | 572 508 658 | + | 9 537 849 |
| 3. Palotoimi | 196 348 502 | — | 19 635 680 |
| 4. Terveystoimi | 272 833 327 | — | 50 433 675 |
| 5. Sairaanhoidto | 2 165 255 414 | + | 136 852 772 |
| 6. Huoltotoimi | 1 244 448 332 | + | 243 225 743 |

¹⁾ Ks. s. 130. — ²⁾ Kvsto 9. 12. 860 §, 10. 12. 862 §, 10. 12. 904 §, khn mtö n:o 15, 16, 17 ja 23.

| | Mk | | Mk |
|--|----------------|---|-------------|
| 7. Lastensuojelu | 406 218 626 | + | 12 383 229 |
| 8. Erinäiset sosiaaliset tehtävät | 630 345 587 | — | 18 990 894 |
| 9. Opetustoimi | 1 969 719 155 | + | 209 118 116 |
| 10. Sivistystoimi | 244 583 101 | + | 4 798 933 |
| 11. Kiinteistöt | 710 485 581 | — | 1 063 054 |
| 12. Yleiset työt | 1 502 890 840 | + | 42 452 678 |
| 13. Liikennelaitos | 429 241 970 | + | 110 960 590 |
| 14. Satamat | 1 031 149 337 | + | 195 547 086 |
| 15. Teurastamo | 122 852 348 | + | 16 908 710 |
| 16. Elintarvikekeskus | 183 118 928 | + | 7 400 510 |
| 17. Teollisuuslaitokset | — | | — |
| 18. Puutavara- ja polttoainetoimisto | — | | — |
| 19. Korot ja lainakustannukset | 426 943 234 | + | 33 846 297 |
| 20. Poistot, palautukset ja siirrot verontasausrahastoon | 946 208 543 | — | 159 291 457 |
| Yhteensä | 14 215 592 540 | + | 772 883 705 |

Pääomamenot

| | | | |
|--|----------------|---|---------------|
| 21. Tuloa tuottavat pääomamenot | 3 934 072 600 | — | 1 144 324 440 |
| 22. Tuloa tuottamattomat pääomamenot | 3 406 523 874 | + | 405 498 724 |
| 23. Velan kuoletus | 388 854 571 | + | 90 394 375 |
| Yhteensä | 7 729 451 045 | — | 648 431 341 |
| Kaikkiaan | 21 945 043 585 | + | 124 452 364 |

*Tulot**Varsinaiset tulot*

| | Mk | | Mk |
|--|----------------|---|---------------|
| 1. Yleinen kunnallishallinto | 52 391 100 | + | 5 035 300 |
| 2. Oikeus- ja järjestystoimi | 18 014 824 | + | 8 240 000 |
| 3. Palotoimi | 10 155 400 | + | 1 251 940 |
| 4. Terveystenhoito | 68 130 862 | — | 8 608 162 |
| 5. Sairaanhoido | 598 662 740 | + | 150 379 640 |
| 6. Huoltotoimi | 341 626 204 | + | 70 611 895 |
| 7. Lastensuojelu | 108 665 568 | + | 11 061 752 |
| 8. Erinäiset sosiaaliset tehtävät | 75 969 345 | + | 10 056 695 |
| 9. Opetustoimi | 441 639 384 | + | 37 767 088 |
| 10. Sivistystoimi | 14 511 352 | + | 611 860 |
| 11. Kiinteistöt | 870 585 425 | + | 176 405 512 |
| 12. Yleiset työt | 462 133 423 | — | 27 953 160 |
| 13. Liikennelaitos | — | | — |
| 14. Satamat | 969 972 000 | — | 283 656 000 |
| 15. Teurastamo | 137 712 440 | + | 28 253 840 |
| 16. Elintarvikekeskus | 191 000 000 | + | 10 000 000 |
| 17. Teollisuuslaitokset | 124 727 718 | + | 44 232 445 |
| 18. Puutavara- ja polttoainetoimisto | 2 100 000 | — | 9 700 000 |
| 19. Korot ja osingot | 1 619 633 205 | + | 461 934 660 |
| 20. Verot | 12 727 200 064 | — | 2 014 434 766 |
| Yhteensä | 18 834 831 054 | — | 1 328 509 461 |

Pääomatulot

| | | | |
|---|----------------|---|---------------|
| 21. Kaupungin omaisuudesta saadut pääomatulot | 1 299 556 190 | + | 342 305 484 |
| 22. Lainavarat | 793 527 000 | + | 93 527 000 |
| Säästö vuodelta 1952 | 1 017 129 341 | | — |
| Yhteensä | 3 110 212 531 | + | 1 452 961 825 |
| Kaikkiaan | 21 945 043 585 | + | 124 452 364 |

Kunnallisverotus. Kaupungin verontasausrahaston säännöt oli hyväksytty 19. 12. 1934. Koska ne olivat osittain vanhentuneet mm. sen vuoksi, että kuntien velvoituksia koskeva lainsäädäntö oli muuttunut, oli ko. sääntöjen uusiminen käynyt tarpeelliseksi. Kaupunginhallitus oli laatinut ehdotuksen uusiksi säännöiksi, ja valtuusto päätti¹⁾ sen mukaisesti vahvistaa verontasausrahaston säännöt.

Valtuusto päätti²⁾, että sekä v:lta 1952 että v:lta 1953 toimitettavassa taksoituksessa lapsivähennyksen suuruus olisi 30 000 mk ja asteittaisen tulonvähennyksen korkein määrä 60 000 mk.

Ennakkoperintälain mukaan veroennakot kannetaan neljässä erässä vuosineljänneksittäin. Kaupungin maksuvalmiuden huomioon ottaen valtuusto kuitenkin päätti³⁾, että v:n 1953 kunnallisveron ennakkokannanta toimitetaan kolmessa erässä. Samaten valtuusto päätti⁴⁾, että v:n 1954 kunnallisveron ennakkokannanta toimitetaan kolmessa erässä.

V:n 1952 talousarvion tilillä Kunnallisverojen poistot ja palautukset olevaa määrärahaa sallittiin⁵⁾, ylittää enintään 200 milj. mk.

Valtuusto päätti⁶⁾ siirtää ehdotuksen tekemisen veroäyriin hinnasta ennakkoperintälain mukaan johonkin myöhemmin pidettävään kokoukseen ja ilmoittaa tästä valtiovarainministeriölle, samoin kuin että ennakkoa on todennäköisesti pidätettävä 12 mk:n veroäyriin hinnan mukaan, ja pyytää, että lopullinen ehdotus sanotusta hinnasta saataisiin kaupungin osalta toimittaa ministeriölle kertomusvuoden marraskuun kuluessa.

Valtiovarainministeriölle päätettiin⁷⁾ ehdottaa, että v. 1954 pidettäisiin kunnallisveroa varten 12 mk:n veroäyriin hinnan mukainen ennako.

Tilivuoden säästön palauttamista veronmaksajille koskeva välikysymys. Vt Enne ym. olivat tehneet kaupunginhallitukselle välikysymyksen, jossa mainittiin, että veroäyriin hinta oli noussut viiden vuoden aikana 5 mk eli yli 62 %. Kaupungin edellisen vuoden tilinpäätös oli osoittanut säästöä 1 017 milj. mk, vaikka kaupungin varastot olivat kasvaneet yli 3 000 milj. mk. Tähän vedoten välikysymyksessä tiedusteltiin, mihin toimenpiteisiin kaupunginhallitus aikoi ryhtyä liikaa koottujen verovarojen palauttamiseksi veronmaksajille sekä lisätalousarvion laatimisen estämiseksi. Vastauksessa kaupunginhallitus ilmoitti, että edellisen tilivuoden säästön käyttämisestä voidaan kunnallislain mukaan päättää vain talousarvion tai lisätalousarvion käsittelyn yhteydessä. Lisätalousarvion laatiminen kuuluu rahatoimenjohtajan toimialaan, sen sijaan siitä päättäminen kuuluu kaupunginhallitukselle ja -valtuustolle. Vastaus välikysymykseen merkittiin⁸⁾ tiedoksi.

Välikysymys ennakkoveroäyriin hinnan määräämisestä. Vt Enne ym. olivat kaupunginhallituksen vastattavaksi asettaneet seuraavan kysymyksen: »Mistä syystä ennakkoveroäyriin hinnan määräämistä koskeva asia poistettiin valtuuston esityslistalta 16. 9. 1953 ja mitä kaupunginhallitus aikoo tehdä asian käsittelemiseksi ennen kunnallisvaaleja?» Kaupunginhallitus ilmoitti, että sen jälkeen, kun se oli päättänyt ehdottaa valtuustolle, että valtiovarainministeriöltä anottaisiin, että ehdotuksen tekeminen ennakkoveroäyriin hinnasta saataisiin siirtää johonkin myöhemmin pidettävään kokoukseen, oli valtioneuvosto 10. 9. muuttanut ennakkoperintälain soveltamista koskevaa päätöstään siten, että kunnallisvaltuuston tekemä ehdotus veroäyriin hinnaksi, jonka mukaan kunnallisveroa on seuraavana vuonna pidätettävä, on toimitettava valtiovarainministeriölle vuosittain ennen lokakuun 15 päivää, ellei ministeriö toisin määrää ja milloin määrääjän pidennystä anotaan, on samalla ilmoitettava todennäköinen ennakkoveroäyriin hinta. Kun asiain tässä vaiheessa ei ollut käytettävissä seuraavan vuoden talousarvioehdotuksesta edes sellaisia tietoja, että todennäköinen ennakkoveroäyriin hinnan ilmoittaminen olisi ollut mahdollista, päätti kaupunginhallitus peruuttaa esityksensä. Vastaus välikysymykseen merkittiin⁹⁾ tiedoksi.

Vv:n 1954—56 sijoitusohjelma. V. 1952 kaupunginhallitus oli ryhtynyt toimenpiteisiin kaupungin keskeneräisten ja suunnitteilla olevien rakennusyritysten toteuttamissuunnitelman laatimiseksi lähivuosien tarpeen huomioon ottaen sekä luonut rakennusohjelman kolmivuotiskaudeksi siten, että ohjelmaa joka toinen vuosi täydennettäisiin niin, että se edelleen jatkuisi kolmivuotiskausin ja että ohjelman perusteella voitaisiin harkita, millaisiin rakennustarkoituksiin talousarvioon vuosittain merkittäisiin tarvittavat määrät

¹⁾ Kvsto 25. 11. 802 §, kunn. as. kok. n:o 112. — ²⁾ Kvsto 7. 1. 9 §, 9. 12. 859 §, kunn. as. kok. n:o 1 ja 99. — ³⁾ Kvsto 14. 1. 47 §. — ⁴⁾ S:n 16. 12. 884 §. — ⁵⁾ S:n 14. 1. 44 §. — ⁶⁾ S:n 14. 10. 684 §. — ⁷⁾ S:n 25. 11. 801 §. — ⁸⁾ S:n 3. 6. 427 §. — ⁹⁾ S:n 7. 10. 654 §.

rahat. Lauta- ja johtokuntia kehoitettiin tämän mukaisesti kiireellisesti laatimaan omalta osaltaan suunnitelma keskeneräisten ja rakentamatta olevien rakennusyritysten toteuttamiseksi vuosien 1953—1955 tarvetta silmällä pitäen, samalla kehoitettiin lauta- ja johtokuntia kiinnittämään huomiota kaupungin rakennusaine- ja työvoimatilanteeseen sekä kaupungin taloudelliseen kantokykyyn. Kuitenkaan ei viimeksi mainittuihin näkökohtiin ollut kiinnitetty tarpeellista huomiota, vaan muodostui ko. ohjelma kokonaisuudessaan mahdottomaksi toteuttaa. Koska lauta- ja johtokuntien tekemien esitysten yksityiskohmainen tutkiminen olisi ollut aikaavieppää ja osittain, riittävien edellytysten puuttuessa mahdotontakin, tyytyi kaupunginhallitus saattamaan lauta- ja johtokuntien ehdotukset kaupunginvaltuuston tietoon. Kaupunginhallituksen ko. ehdotus rakennusohjelmaksi vv. 1953—55 ei kuitenkaan tyydyttänyt useita valtuutettuja, mistä syystä pidettiin ko. rakennusohjelman tarkistamista aiheellisenä. Koska v:n 1954 ohjelma automaattisesti tuli tarkistettavaksi talousarvion käsittelyn yhteydessä, jäi lähinnä tarkistettavaksi vain v:n 1955 rakennusohjelma sekä myös v:n 1956 ohjelma, jolle vuodelle siirtyi huomattava määrä töitä v:sta 1955. Näin ollen lauta- ja johtokuntia kehoitettiin laatimaan kiireellisesti oman toimialansa osalta tarkistettu sijoitusohjelma ko. vuosiksi erikseen v:n 1955 ja 1956 tarvetta varten. Näiden ohjelmien toteuttaminen ei kuitenkaan ollut taloudellisten mahdollisuuksien puitteissa. Koska oli lähdettävä siitä, ettei kunnallista verorasitusta lähivuosien aikana sanottavasti voitaisi lisätä, oli kaupunginhallitus laatinut lautakuntien ehdotusten pohjalta tilastotoimiston ennusteen mukaisen tarkistetun sijoitusohjelman vuosiksi 1954—1956, missä lauta- ja johtokuntien ehdotuksista oli vähennetty monta miljardia mk. Tällöin oli tärkeysjärjestyksen määrittelemistä varten jouduttu poistamaan tai siirtämään myöhemmäksi monia kaupungin kehityksen kannalta kiireellisinä ja tärkeinä pidettäviä töitä. Valtuusto merkitsi ¹⁾ ko. ohjelman tiedoksi.

3. Oikeus- ja järjestystoimia koskevat asiat

Maistraatti. Valtuusto päätti muuttaa 6. 2. 1946 vahvistamansa ja 3. 9. 1947 muuttamansa taksan, jonka mukaan kaupungin rakennusvalvontaan kuuluvista toimituksista kannetaan maksuja ²⁾.

Samoin päätettiin muuttaa valtuuston 6. 2. 1946 vahvistama ja 3. 9. 1947 muuttama taksa, jonka mukaan kannetaan maksuja oikeudesta rakentaa ulkonevia rakennusosia ³⁾.

Edelleen päätti valtuusto, että oikeudesta eristää katualuetta rakennustöitä varten kannetaan maksuna 1. —22. kaupunginosissa 6 mk neliömetriltä ja muualla kaupungissa 4 mk neliömetriltä viikossa vähimmäismaksun ollessa 1 000 mk ⁴⁾.

Maistraatin v:n 1952 talousarvion eri tileillä olevia määrärahoja sallittiin ⁵⁾ ylittää yhteensä 160 690 mk.

Ulosottolaitos. Kaupunginvoudin konttorien v:n 1952 eri tileillä olevia määrärahoja sallittiin ⁶⁾ ylittää yhteensä 1 886 248 mk.

Rikostuomioiden toimeenpanijan konttorin v:n 1952 määrärahaa Muut palkkamenot sallittiin ⁷⁾ ylittää 21 420 mk.

Rakennustarkastus. Valtuusto päätti ⁸⁾

1) hyväksyä kaupunginhallituksen kaupungin rakennusjärjestyksen 23, 24 ja 29 §:n uuden sananmuodon kaupunginhallituksen ehdotuksen mukaisesti,

2) hyväksyä ehdotuksen Helsingin kaupungin rakennustarkastustoimiston johtosäännöksi,

3) kumota valtuuston 27. 11. 1946 vahvistaman Helsingin kaupungin julkisivupiirustusten tarkastajien johtosäännön,

4) perustaa 1. 1. 1954 lukien rakennustarkastustoimistoon seuraavat uudet virat:

| | | | | | | | |
|-----|-------------------|----|--------------------|----------|---------------|------------------|------------|
| 41. | palkkaluokkaan ja | II | kielitaitoluokkaan | kuuluvan | lainopillisen | sihteerin | viran, |
| 27. | » | » | IV | » | » | arkistonhoitajan | viran sekä |
| 24. | » | » | IV | » | » | kirjaajan | viran, |

¹⁾ Kvsto 25. 11. 805 §, khn mtö n:o 18. — ²⁾ Kvsto 25. 2. 137 §, kunn. as. kok. n:o 23. — ³⁾ Kvsto 25. 2. 138 §, kunn. as. kok. n:o 24. — ⁴⁾ Kvsto 25. 2. 139 §, kunn. as. kok. n:o 25. — ⁵⁾ Kvsto 11. 2. 116 §. — ⁶⁾ S:n 28. 1. 89 §, 11. 2. 116 §, 1. 4. 271 §. — ⁷⁾ S:n 28. 1. 89 §. — ⁸⁾ S:n 7. 10. 651 §, kunn. as. kok. n:o 77, 85 ja 174.